



Stichting Hoedje van Papier - Kleiweg 91 A - 3051 GK - Rotterdam - 010-4222506 - [www.stichtinghoedjevanpapier.nl](http://www.stichtinghoedjevanpapier.nl)

Beste relatie van Hoedje van Papier,

Voor u ligt alweer de eerste nieuwsbrief van 2014. Een jaar waarin we een vliegende start hebben gemaakt met allerlei leuke projecten! In deze nieuwsbrief kunt u daar meer over lezen. Ook is het jaar 2013 afgerond. Dat betekent dat u het jaarverslag weer op onze site kunt vinden met daarin een duidelijk overzicht van wat we het afgelopen jaar allemaal hebben bereikt. We wensen u veel leesplezier!

## Samenwerking met de Kinderfaculteit in Pendrecht

**Op 15 januari vond de officiële opening plaats van de Kinderfaculteit in Pendrecht. De Kinderfaculteit is onderdeel van de Pendrecht Universiteit, een bijzonder initiatief van de Wijkstichting Vitaal Pendrecht. Deze organisatie bestaat uit zeer betrokken en creatieve buurtbewoners en organisaties die zich gezamenlijk inzetten voor meer kansen in een beter Pendrecht. Deze kansen worden aangeboden in de vorm van allerlei leuke en leerzame activiteiten onder en buiten schooltijd. Hoedje van Papier werkt samen met de Kinderfaculteit en biedt binnen het programma een aantal activiteiten aan:**

### Kinderraad

In 2013 is Hoedje van Papier samen met de Kinderfaculteit gestart met de Kinderraad. De kinderen van de Kinderraad kunnen namens alle kinderen hun stem laten horen en meebeslissen

met betrekking tot belangrijke ontwikkelingen binnen de faculteit. Tien kinderen van vijf scholen hebben deelgenomen aan deze raad en ze hebben aangegeven dat ze het ontzettend leuk vonden. Tijdens de eerste bijeenkomsten van de Kinderraad kregen ze meteen de belangrijke opdracht mee om zelf activiteiten te verzinnen waarvan zij vinden dat die niet mogen ontbreken binnen het programma van de faculteit. De kinderen mochten hun fantasie de vrije loop laten en dat kun je terug zien in hun ideeën. Tijdens de laatste bijeenkomst hebben de kinderen hun activiteiten formeel gepresenteerd aan het bestuur van Vitaal Pendrecht.

Ook bij de kick off in januari presenteerden de kinderen hun ideeën en dit keer was burgemeester Aboutaleb daarbij aanwezig! De Kinderraad wordt vanaf maart door de Pendrecht Universiteit gecontinueerd. Hoedje van Papier zal betrokken blijven voor advies en ondersteuning.

### Mediaworkshops

Naast de activiteiten van de Kinderraad organiseert Hoedje van Papier ook mediaworkshops voor de bovenbouw. In maart zijn we gestart met een workshop video en een workshop journalistiek. Beide workshops bestaan uit 15 bijeenkomsten. Tijdens deze bijeenkomsten maken de kinderen kennis met de basisprincipes van de geschreven pers of het maken van een film. De kinderen nemen zelf beslissingen ten aanzien van de thema's waarmee gewerkt wordt.

### Voorleesproject

In januari heeft Hoedje van Papier een voorleesproject opgestart voor de onderbouw van alle vijf de scholen in Pendrecht. Het voorlezen wordt gedaan door ouders en andere actieve vrijwilligers uit Pendrecht die daarvoor een training interactief voorlezen hebben gevolgd. Er wordt heel enthousiast op gereageerd door de scholen, de kinderen en de ouders, waarvan een aantal ook een actieve rol als voorlezer hebben. Omdat een uur voorlezen voor veel kinderen wat lang is, worden er aansluitend op het lezen taalspelletjes gedaan die als doel hebben spelenderwijs de woordenschat van de kinderen te vergroten. Het project loopt tot de zomervakantie en als het een succes is gebleken, zal ook het volgende schooljaar dit project naar alle waarschijnlijkheid doorgaan.





## Pasa la Voz nieuws

### Afsluiting 2013 ...

In Peru is het van december tot halverwege maart vakantie. Maar, voordat de kinderen van Pasa la Voz aan hun vakantie begonnen, moest het jaar natuurlijk wel goed worden afgesloten. Zoals elk jaar werd dit groots aangepakt, dit keer in het Garcilaso Theater. Tijdens de afsluiting lieten alle kinderen zien wat zij het afgelopen half jaar hadden gedaan en kon iedereen hun theatervoorstellingen, video's foto's en artikelen bewonderen. Ouders, begeleiders en andere belangstellenden waren erg onder de indruk!

Een bijzondere presentatie was die van één van de jongeren uit de jeugdgevangenis Marcavalle, die voor deze gelegenheid als uitzondering een dag naar buiten mocht. Hij vertelde zijn indrukwekkende verhaal en deelde zijn ervaringen ten aanzien van de workshops van Pasa la Voz. Voor hem een hele overwinning en voor het publiek een manier om vooroordelen te overwinnen en met andere ogen naar de jongens uit de jeugdgevangenis te kijken. Aan het einde ontvingen alle kinderen een certificaat als getuigenis van hun enorme inzet en doorzettingsvermogen.



### ... en opstart 2014

Niet alle kinderen hebben vakantie gehouden. Al in 2013 heeft Pasa la Voz samen met een aanbevelingscomité een kinderraad gevormd bestaande uit 21 kinderen uit 7 districten van Cusco die creatieve oplossingen aandragen voor de moeilijkheden waar zij in het dagelijks leven tegenaan lopen. Ook in de vakantie waren zij druk bezig met het voorbereiden van hun voorstellen voor 2014.

Ook de volwassenen van Pasa la Voz zitten tegenwoordig in de politiek. Zo speelt Pasa la Voz een belangrijke rol bij het vormgeven van het Nationale Actieplan voor de Jeugd. Dit plan wordt opgesteld dankzij de inzet en het initiatief van vele organisaties die zich inzetten voor de jeugd. In 2013 heeft Pasa la Voz meegeholpen aan een analyse van de huidige situatie in Cusco en in 2014 zal vanuit deze analyse een actieplan worden opgesteld zodat de regionale overheid deze kan opnemen in haar plannen en budget.

Inmiddels is het team van Pasa la Voz ook weer hard bezig met de opstart van het nieuwe cursusjaar. In februari werden de nieuwe curricula opgesteld, werd het team getraind in nieuwe onderwerpen en werden de nieuwe jongeren ingeschreven. Dit jaar gaan we weer met 160 jongeren van verschillende organisaties aan de slag. Een grote groep gaat al het derde cursusjaar in. Dat betekent dat deze jongeren dit jaar hun levensplan gaan vormgeven en zich gaan oriënteren op een zelfstandig leven, nadat zij het tehuis waar zij opgroeien moeten verlaten. Spannend!

## Video's maken met de cliënten van Pameijer

Videovakkracht Zahra begeleidt sinds 2013 twee dagdelen per week een groep cliënten van Pameijer. Pameijer is er voor kwetsbare mensen, bijvoorbeeld met een (lichte) verstandelijke beperking of met psychosociale of psychische problemen. Deelnemers leren onder andere interviewtechnieken en brengen de theorie vervolgens met elkaar in de praktijk. De cliënten gaan aan de slag met actuele onderwerpen en maken hun eigen films over bijvoorbeeld de Ramadan, gemeenteraadsverkiezingen of de draaiorgels in de straat.

Voor de cliënten is dit niet zomaar een dagbesteding, zij worden opgeleid tot professionele televisiemakers. Zij zijn verantwoordelijk voor PameijerTV. Omdat het een langdurig traject is, ziet Zahra veel vooruitgang. Een aantal cliënten kan inmiddels al overweg met het computerprogramma voor het editen van filmpjes! Alle filmpjes zijn hier te zien: [www.youtube.com/pameijerTV](http://www.youtube.com/pameijerTV) of [www.facebook.com/Pameijer](http://www.facebook.com/Pameijer).







## Computerwijk Rotterdam

Mag ik me even voorstellen? Ik ben Sabrina Ong-Aban en ben sinds 2 december projectleider van Computerwijk Rotterdam, waar ik ontzettend veel leuke en interessante mensen heb leren kennen. Ik ben blij dat ik me samen met het team kan inzetten voor de maatschappij.

Zoals bekend wordt er van de burgers steeds meer verwacht dat zij zaken met de overheid digitaal regelen. Ook de weg naar de arbeidsmarkt is zo goed als volledig gedigitaliseerd. Met het laagdrempelige en efficiënte cursusaanbod zorgt Computerwijk ervoor dat iedereen kan instromen op het eigen niveau om zo de nodige vaardigheden onder de knie te krijgen. Wij krijgen daarom veel aanvragen van mensen die aangeven te weinig te weten van een computer, of van mensen die zelfs nog nooit met een computer hebben gewerkt. Deze mensen zijn bij ons aan het juiste adres. Wij streven daarbij naar cursussen voor en door de buurt, zodat de mensen uit dezelfde buurt elkaar leren kennen en van elkaar kunnen leren. Sinds medio januari is Computerwijk overgegaan op een nieuw fris logo. Het aanbod blijft echter hetzelfde!

We begonnen dit jaar met een vliegende start. Hoewel het jaar eigenlijk nog maar net is begonnen, is er alweer veel gebeurd. Inmiddels zijn we alweer van start met de tweede reeks cursussen van dit jaar. Uit de aanmeldingen blijkt duidelijk dat er een grote behoefte is aan onze cursussen. Het tweede blok van dit jaar start dan ook met maar liefst 14 cursussen!

Daarnaast zijn we in januari voor het eerst begonnen in deelgemeente Delfshaven, in samenwerking met Zowel! Dit is een

succes gebleken. Vandaar dat wij ook in blok 2 cursussen in Delfshaven verzorgen. Tevens zijn wij in blok 2 voor het eerst van start gegaan in deelgemeente Kralingen-Crooswijk. In deelgemeente Feijenoord zijn wij voor het eerst cursussen gaan verzorgen in buurthuis Oleander en bij De Proeftuin.



## Training 'Diversiteit en Inclusie'

Stichting Hoedje van Papier heeft in samenwerking met de organisaties Mano en Diversity Joy een training aangeboden, 'Diversiteit en Inclusie' genaamd. Met deze training werd ten doel gesteld dat de in Rotterdam aanwezige diversiteit als positief en stimulerend wordt ervaren en dat hierdoor meer sociale binding met de stad en leefomgeving ontstaat.

De training is in november 2013 met 2 groepen vrijwilligers uitgevoerd. De training was met name gericht op vrijwilligers, voor een groot deel werkzaam bij de VoorleesExpress en Computerwijk. Ongeveer een kwart van alle deelnemers was student van de sociale opleidingen van Hogeschool Rotterdam. Daarnaast hebben nog een aantal mensen zich via andere organisaties aangemeld.

De Hogeschool Rotterdam heeft als locatie voor de trainingen gediend. Op beide dagen verliep het programma voorspoedig en waren alle deelnemers en trainers van begin tot eind zeer gemotiveerd. De deelnemers waren erg enthousiast over de inhoud van de dag. Zij gaven aan dat ze er binnen hun (vrijwilligers)werk en ook binnen hun privésituatie veel aan kunnen hebben.

In 2014 zal daarom wederom een aantal vergelijkbare trainingen worden uitgevoerd.





## VoorleesExpress start voorleesseizoen 11

Na een succesvol 2013 is ook VoorleesExpress Rotterdam het nieuwe jaar weer goed gestart. Het 11e voorleesseizoen is in februari begonnen en momenteel wordt er door ruim 150 voorlezers voorgelezen bij 175 gezinnen. Het opstarten van een nieuw voorleesseizoen betekent dat het VoorleesExpress-team aan de slag is gegaan met het werven van gezinnen en vrijwilligers, het geven van voorlichtingen op scholen en met promotieactiviteiten en het organiseren van trainingen voor voorlezers en coördinatoren in de Centrale Bibliotheek.

In september vorig jaar is VoorleesExpress Rotterdam gestart met de pilot Taal voor Thuis. Dit project is erop gericht om de taalontwikkeling van zowel de ouders als de kinderen te stimuleren in de vorm van een extra aanbod naast het voorlezen, zoals spelletjes en leuke opdrachten die de ouders met hun kinderen kunnen doen. We hebben een nieuwe training ontwikkeld, waarbij een combinatie wordt gemaakt tussen de training Interactief Voorlezen, die al onze voorlezers krijgen, en Taal voor Thuis. Voorlezers die deze combinatietraining volgen, krijgen praktische tips aangereikt om met het Taal voor Thuis-programma te werken bij de gezinnen. In het huidige voorleesseizoen wordt er bij ruim 80 gezinnen gewerkt met Taal voor Thuis. Na seizoen 11 zal worden gekeken of Taal voor Thuis verder geïntegreerd kan worden in het voorleestraject binnen VoorleesExpress Rotterdam.

In 2014 willen we bij maar liefst 375 gezinnen gaan voorlezen, dus we zijn altijd op zoek naar enthousiaste gezinnen en vrijwilligers die mee willen doen. Lijkt het je leuk om mee te doen als vrijwilliger,

### Meer Taal Meer Kans in Rotterdam

De taaltrajecten Meer Taal Meer Kans die Hoedje van Papier als pilot uitvoert, worden op dit moment afgerond. Het materiaal en werkwijze die zijn ontwikkeld voor tweetalige gezinnen worden geëvalueerd en overgedragen aan de VoorleesExpress. Op deze manier krijgt de methodiek een plek in Rotterdam. Onlangs bracht het kennisinstituut Forum het magazine 'De kracht van meertaligheid' uit. In het magazine staat een mooi artikel over het traject: taalcoach, coördinator, projectleider en het gezin zelf belichten het taaltraject. Het magazine wordt verspreid via basisscholen in heel Nederland.

ken je een geschikt gezin of heb je andere vragen? Neem dan contact op via 010-4863022 of mail naar voorleesexpress@stichtinghoedjevanpapier.nl.



Wij willen van deze gelegenheid gebruik maken om naast alle donateurs ook onze vrijwilligers van de VoorleesExpress en Computerwijk te bedanken voor hun enorme inzet! Zij bieden ons de mogelijkheid om onze projecten uit te kunnen voeren. In het bijzonder willen we Dick van der Veen van de Stichting Middelbusker-Stevens bedanken voor zijn bezoek aan Pasa la Voz en Marc Peels, Paul van Attekum en Anouschka Amatsaleh voor de sponsoring van een vliegticket naar Peru. Marcel van den Assem bedanken we voor de jarenlange fijne samenwerking. En Riet van Gils, Els Kerstens en Wil van de Westelaken willen we graag bedanken voor alles wat zij doen voor Hoedje van Papier.

Als u Hoedje van Papier of Pasa la Voz in Peru wilt steunen kunt u donateur worden. Doneren kan op IBAN NL81 INGB 0004644474 t.n.v. Stichting Hoedje van Papier (Rotterdam), meld u aan voor een machtiging of maak eenmalig een bedrag over via iDEAL. Dit kan heel gemakkelijk op onze website: [www.stichtinghoedjevanpapier.nl](http://www.stichtinghoedjevanpapier.nl).



Gemeente Rotterdam



iedereen doet mee



MariaMarina Foundation



Stichting Middelbusker-Stevens  
Stichting Mundo Crastino Meliori  
Stichting Burger Weeshuis Delfshaven